Ogłoszenie o wyniku postępowania
Usługi
Świadczenie usługi gastronomicznej, hotelarskiej, konferencyjnej oraz usługi tłumaczenia symultanicznego i konsekutywnego dla uczestników szkolenia (D)
- projekt współfinansowany ze środków UE

SEKCJA I - ZAMAWIAJĄCY

1.1.) Rola zamawiającego
Postępowanie prowadzone jest samodzielnie przez zamawiającego

1.2.) Nazwa zamawiającego: Komenda Wojewódzka Policji w Białymstoku

1.4) Krajowy Numer Identyfikacyjny: REGON 050252820

1.5) Adres zamawiającego

1.5.1.) Ulica: Sienkiewicza 65

1.5.2.) Miejscowość: Białystok

1.5.3.) Kod pocztowy: 15-003

1.5.4.) Województwo: podlaskie

1.5.5.) Kraj: Polska

1.5.6.) Lokalizacja NUTS 3: PL841 - Białostocki

1.5.9.) Adres poczty elektronicznej: zamowienia.kwp@bk.policja.gov.pl

1.5.10.) Adres strony internetowej zamawiającego: www.podlaska.policja.gov.pl

1.6.) Adres strony internetowej prowadzonego postępowania:
www.platformazakupowa.pl

1.7.) Rodzaj zamawiającego: Zamawiający publiczny - jednostka sektora finansów publicznych - organ władzy publicznej - organ administracji rządowej (centralnej lub terenowej)

1.8.) Przedmiot działalności zamawiającego: Porządek i bezpieczeństwo publiczne

SEKCJA II – INFORMACJE PODSTAWOWE

2.1.) Ogłoszenie dotyczy:

Zamówienia publicznego

2.2.) Ogłoszenie dotyczy usług społecznych i innych szczególnych usług: Tak

2.3.) Nazwa zamówienia albo umowy ramowej:
Świadczenie usługi gastronomicznej, hotelarskiej, konferencyjnej oraz usługi tłumaczenia symultanicznego i konsekutywnego dla uczestników szkolenia (D)
- projekt współfinansowany ze środków UE

2.4.) Identyfikator postępowania: ocds-148610-d54f2942-76f8-4095-a7d6-fb7a1bcaa2c2

2.5.) Numer ogłoszenia: 2025/BZP 00426072

2.6.) Wersja ogłoszenia: 01

2.7.) Data ogłoszenia: 2025-09-16

2.8.) Zamówienie albo umowa ramowa zostały ujęte w planie postępowań: Tak

2.9.) Numer planu postępowań w BZP: 2025/BZP 00131418/24/P

2.10.) Identyfikator pozycji planu postępowań:

1.3.8 Usługa gastronomiczna, hotelarska, konferencyjna oraz usługa tłumaczenia symultanicznego dla uczestników Szkolenia D w ramach projektu pn. "Razem bezpieczniej ...".

2.11.) Czy zamówienie albo umowa ramowa dotyczy projektu lub programu współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej: Tak

2.12.) Nazwa projektu lub programu:
Projekt: „RAZEM BEZPIECZNIEJ – WZROST BEZPIECZEŃSTWA w POLSKO-LITEWSKIM REGIONIE PRZYGRANICZNYM POPRZEZ INTENSYFIKACJĘ WSPÓŁPRACY POLICJI" WSPÓŁFINANSOWANY ZE ŚRODKÓW UNII EUROPEJSKIEJ w RAMACH PROGRAMU INTERREG VI-A LITWA – POLSKA

2.13.) Zamówienie/umowa ramowa było poprzedzone ogłoszeniem o zamówieniu/ogłoszeniem o zamiarze zawarcia umowy: Tak

2.14.) Numer ogłoszenia: 2025/BZP 00383725

SEKCJA III – TRYB UDZIELENIA ZAMÓWIENIA LUB ZAWARCIA UMOWY RAMOWEJ

3.1.) Tryb udzielenia zamówienia wraz z podstawą prawną Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy

SEKCJA IV – PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA

4.1.) Numer referencyjny: 30/K25

4.2.) Zamawiający udziela zamówienia w częściach, z których każda stanowi przedmiot odrębnego postępowania: Tak

4.3.1) Wartość zamówienia stanowiącego przedmiot tego postępowania (bez VAT): 50325,20 PLN

4.4.) Rodzaj zamówienia: Usługi

4.5.1.) Krótki opis przedmiotu zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest: świadczenie usługi gastronomicznej, hotelarskiej, konferencyjnej oraz usługi tłumaczenia symultanicznego i konsekutywnego dla uczestników szkolenia (D), realizowanego w ramach projektu pn. „Razem bezpieczniej - wzrost bezpieczeństwa w polsko-litewskim regionie przygranicznym poprzez intensyfikację współpracy policji", współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu INTERREG VI-A Litwa – Polska.
Termin realizacji usługi: 3 kolejno następujące po sobie dni robocze w okresie od 13.10.2025 r. do 24.10.2025 r., z wyłączeniem sobót i niedziel.

2. Zakres zamówienia
a) Usługa hotelarska: Zakwaterowanie 53 uczestników:
• Dzień 1 – przyjazd i zakwaterowanie
• Dzień 3 – wykwaterowanie
b) Usługa gastronomiczna:
• Śniadania: Dzień 2 i Dzień 3 – dla 53 osób
• Obiady: Dzień 1, 2, 3 – dla 53 osób
• Kolacje - dla 53 osób:
- Dzień 1 – kolacja bufetowa
- Dzień 2 – kolacja w formie grilla/ogniska
• Serwis kawowy- dla 53 osób:
- Dzień 1–3 – całodzienny serwis kawowy (w hotelu oraz w miejscu zajęć praktycznych)
c) Usługa konferencyjna:
- Wynajem sali konferencyjnej dla 53 osób (Dzień 1 i 3), z pełnym wyposażeniem audiowizualnym i komfortem termicznym
d) Usługa tłumaczeniowa:
- Tłumaczenie symultaniczne (język polski – litewski i odwrotnie) – Dzień 1 i 3
- Tłumaczenie konsekutywne (język polski – litewski i odwrotnie) – Dzień 2 (zajęcia praktyczne w terenie)
- Sprzęt do tłumaczenia symultanicznego oraz minimum 2 wykwalifikowanych tłumaczy
- Słownictwo specjalistyczne: język prawniczy, policyjny

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa załącznik nr 4 SWZ.

4.5.3.) Główny kod CPV: 55120000-7 - Usługi hotelarskie w zakresie spotkań i konferencji

4.5.4.) Dodatkowy kod CPV:

55300000-3 - Usługi restauracyjne i dotyczące podawania posiłków

55110000-4 - Hotelarskie usługi noclegowe

79540000-1 - Usługi w zakresie tłumaczeń ustnych

SEKCJA V ZAKOŃCZENIE POSTĘPOWANIA

5.1.) Postępowanie zakończyło się zawarciem umowy albo unieważnieniem postępowania: Postępowanie/cześć postępowania zakończyła się zawarciem umowy

SEKCJA VI OFERTY

6.1.) Liczba otrzymanych ofert lub wniosków: 4

6.1.3.) Liczba otrzymanych od MŚP: 4

6.1.4.) Liczba ofert wykonawców z siedzibą w państwach EOG innych niż państwo zamawiającego: 0

6.1.5.) Liczba ofert wykonawców z siedzibą w państwie spoza EOG: 0

6.1.6.) Liczba ofert odrzuconych, w tym liczba ofert zawierających rażąco niską cenę lub koszt: 0

6.1.7.) Liczba ofert zawierających rażąco niską cenę lub koszt: 0

6.2.) Cena lub koszt oferty z najniższą ceną lub kosztem: 96480,00 PLN

6.3.) Cena lub koszt oferty z najwyższą ceną lub kosztem: 120599,04 PLN

6.4.) Cena lub koszt oferty wykonawcy, któremu udzielono zamówienia: 96480,00 PLN

6.5.) Do wyboru najkorzystniejszej oferty zastosowano aukcję elektroniczną: Nie

6.6.) Oferta wybranego wykonawcy jest ofertą wariantową: Nie

SEKCJA VII WYKONAWCA, KTÓREMU UDZIELONO ZAMÓWIENIA

7.1.) Czy zamówienie zostało udzielone wykonawcom wspólnie ubiegającym się o udzielenie zamówienia: Nie

7.2.) Wielkość przedsiębiorstwa wykonawcy: Mikro przedsiębiorca

7.3.) Dane (firmy) wykonawcy, któremu udzielono zamówienia:

7.3.1) Nazwa (firma) wykonawcy, któremu udzielono zamówienia: PLATON Szkolenia i Konferencje Sp. z o.o.

7.3.2) Krajowy Numer Identyfikacyjny: NIP: 894-312-99-70

7.3.3) Ulica: Chabrowa 39/7

7.3.4) Miejscowość: Wysoka

7.3.5) Kod pocztowy: 52-200

7.3.6.) Województwo: dolnośląskie

7.3.7.) Kraj: Polska

7.4.) Czy wykonawca przewiduje powierzenie wykonania części zamówienia podwykonawcom?: Nie

SEKCJA VIII UMOWA

8.1.) Data zawarcia umowy: 2025-09-11

8.2.) Wartość umowy/umowy ramowej: 96480,00 PLN

8.3.) Okres realizacji zamówienia albo umowy ramowej:
Od 2025-10-14 do 2025-10-16

8.4.) Zamawiający przewiduje następujące wymagania związane z realizacją zamówienia:

w zakresie zatrudnienia na podstawie stosunku pracy, w okolicznościach, o których mowa w art. 95 ustawy